

21 September 2012

Ms. Maia Lepage  
PO BOX 2553  
INUVIK NT X0E 0T0

Ms. Lepage:

**Re: Signed Compliance Agreement**

Please find enclosed one executed copy of the compliance agreement you signed.

A summary of all compliance agreements are posted on the Elections NWT website.

This matter is concluded.



David M. Brock  
Chief Electoral Officer, Northwest Territories

**Elections NWT**

3<sup>rd</sup> Floor, YK Centre East  
#7, 4915-48th Street  
Yellowknife NT X1A 3S4

Telephone: 867-920-6999  
toll-free 1-800-661-0796

Fax: 867-873-0366  
toll-free 1-800-661-0872

**Élections TNO**

4915, 48<sup>e</sup> Rue, Bureau 7  
3<sup>e</sup> étage, Centre YK, Est  
Yellowknife NT X1A 3S4

Téléphone: 867-920-6999  
1-800-661-0796 (sans frais)

Télécopieur: 867-873-0366  
1-800-661-0872 (sans frais)

## COMPLIANCE AGREEMENT

I, Maia Lepage, of Inuvik, in the Northwest Territories (the Contracting Party) was the Official Agent for Alfred Moses during the 2011 election in Inuvik Boot Lake.

The Contracting Party admits that during the 2011 election she accepted a contribution from an individual not resident in the Northwest Territories.

The Contracting Party acknowledges that this act constitutes a failure to comply with section 245(a) of the *Elections and Plebiscites Act* (the Act).

The Contracting Party acknowledges and accepts responsibility for this act, and is now aware of the offence provision at section 319 of the Act.

The Contracting Party acknowledges that she is aware of the severity and the seriousness of her act.

The Contracting Party undertakes to comply with this provision of the Act in the future.

The Chief Electoral Officer of the Northwest Territories (the CEO) acknowledges that the Contracting Party cooperated with his Office, returned the prohibited contribution to the contributor, retrieved the invalid tax receipt and returned it to his Office, and admitted full responsibility for the conduct involved.

The Contracting Party consents to the publication of a notice containing the Contracting Party's name, the act or omission in question, and a summary of the compliance agreement.

The Contracting Party acknowledges that the CEO has advised her of her right to be represented by a lawyer and that she has had the opportunity to obtain legal counsel.

The Contracting Party understands that her acknowledgement of non-compliance does not constitute a guilty plea in the criminal sense and that no record of conviction is created as a result of admitting responsibility for the activity that constitutes the offence.

Signed by the Contracting Party,  
in Inuvik, NT  
this 17 day of April, 2012.

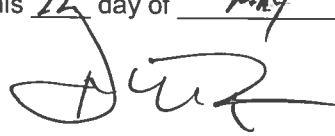
X



Signature of Contracting Party

Signed by the Chief Electoral Officer of the  
Northwest Territories, in the City of Yellowknife,  
this 22 day of MAY, 2012.

X



Chief Electoral Officer

X

Signature of Witness

Sarah Thomas

PO Box 1164

Inuvik, NT, X0E0T0